



冬瓜盅 大花蝦鮑魚宴 \$1,264

星期一至五
起 半席6位用

滙豐信用卡持卡人專享8折

星期六、日及公眾假期
\$2,703 每席12位用
原價\$3,380

\$1,392 半席6位用
原價\$1,740

星期一至五
\$2,448 每席12位用
原價\$3,060

\$1,264 半席6位用
原價\$1,580

- 12位菜價包括12位茶位費及加一服務費、橙汁2酌或大啤酒2支 / 6位菜價包括6位茶位費及加一服務費、橙汁1酌或大啤酒1支
- 須另收前菜費



柚 子 伏 苓 糕	黑 白 胡 椒 雞	花 膠 蝦 乾 浸 翡 翠 苗	金 銀 蒜 蒸 原 隻 吉 品 鮑 魚	鮮 冬 菇 扒 翡 翠	海 皇 冬 蓉 羹	錦 繡 冬 瓜 盅	香 煎 蓮 藕 豆 皮 卷	豉 蒜 翠 玉 爆 鴛 鴦 雞	芝 士 上 湯 焗 原 隻 大 花 蝦 (伊麵底)
-----------------------	-----------------------	--------------------------------------	--	----------------------------	-----------------------	-----------------------	---------------------------------	--------------------------------------	---



滙豐信用卡持卡人專享8折

條款及細則：此優惠日期由2019年7月2日至9月30日(不適用於9月7-8日、11-14日)。此優惠只適用於美心皇宮(中環大都會分店)、翠園(沙田、太古及元朗分店)。此優惠適用於晚餐堂食(不適用於晚飯及酒席以下：須另收前菜費)。優惠只適用於所有由香港上海滙豐銀行有限公司及其繼承人及受讓人(「滙豐」)所發出的滙豐個人基本卡、綜合、龍卡戶口附屬卡、以滙豐戶口附屬的銀聯雙幣信用卡、公司卡及商務卡(採購卡、優惠卡除外)、「合資格信用卡」的持卡人(「持卡人」)。滙豐銀聯雙幣信用卡持卡人只可於接受該卡銀聯的分支享有優惠。收銀時須訂定、持卡人須於訂定及/或滙豐銀聯網享用優惠並以合資格信用卡支付。優惠不可兌換現金/服務、其他產品/食品/飲品及折扣及優惠不得轉讓。此系列優惠不可與任何其他推廣、折扣優惠、信用卡推廣(包括美國運通英語會及恒生信用卡)、優惠產品/菜式/套餐、全年優惠、會員優惠/貴賓卡/貴賓積分計劃、禮券及現金券同時使用(特別聲明外)。個別食品及其推廣適用於指定分店。詳情請向店員查詢。所有圖片只供參考。所有推廣優惠食品數量有限、售完即止。個別食品因資源供應無期有所更改，恕不另行通知。美心食品有限公司及滙豐有關權時更改本條款及細則或終止本推廣優惠，恕不另行通知。使用日期恕不另行通知。就此推廣如有任何爭議，美心食品有限公司及/或滙豐保留最終決定權。

提示：價定值倍？還得到先好借！



*2019年7月2日至9月30日

美心中菜 | maximschinese

查詢電話：2101 1128 | www.maximschinese.com.hk





冬瓜盅 大花蝦鮑魚宴 \$1,184

星期一至五
起·半席6位用

滙豐信用卡持卡人專享8折

星期六、日及公眾假期
\$2,544 每席12位用
原價\$3,180

\$1,312 半席6位用
原價\$1,640

星期一至五
\$2,280 每席12位用
原價\$2,850

\$1,184 半席6位用
原價\$1,480

• 12位菜價包括12位茶位費及加一服務費、橙汁2酌或大啤酒2支 / 6位菜價包括6位茶位費及加一服務費、橙汁1酌或大啤酒1支

• 須另收前菜費



- 芝士上湯焗原隻大花蝦
(伊麵底)
- 豉蒜翠玉爆鴛鴦雞
- 香煎蓮藕豆皮卷
- 錦繡冬瓜盅
- 海皇冬菇扒翡翠羹
- 鮮冬菇扒翡翠
- 金銀蒜蒸原隻吉品鮑魚
- 花膠蝦乾浸翡翠苗
- 黑白胡椒雞
- 柚子茯苓糕



滙豐信用卡持卡人專享8折

條款及說明: 此優惠日期由2019年7月2日至9月30日(不適用於5月7-8日、11-14日)。此優惠適用於美心皇宮(九龍灣分店)、翠園(新開張、荳蔻、德輔、旺角分店及翠園軒)。此優惠適用於地庫堂食餐館(不適用於酒廊及五洲以下; 須另收前菜費)。優惠只適用於持有由香港上海滙豐銀行有限公司及其繼承人及受讓人(「滙豐」)所發出的港幣個人基本卡、綜合、獨立戶口附屬卡、以滙豐戶口為首的銀聯雙幣信用卡、公司卡及雙幣卡(除銀卡、優惠卡除外)(「合資格信用卡」)的持卡人(「持卡人」)。滙豐銀聯雙幣信用卡持卡人只可於接受該卡銀聯的分支享有優惠。敬請特別留意: 持卡人須於訂座及/或華前說明享用優惠以合資格信用卡卡號以享優惠。優惠不可與現金/服務、其他產品/食品/飲品及折扣及優惠不得轉讓。此系列推廣亦不可與其他推廣、折扣優惠、信用卡推廣(包括美國運通銀聯及恒生信用卡)、優惠產品/菜式/套餐、全年優惠、會員優惠/貴賓卡/貴賓積分計劃、禮券及現金券同時使用(特別聲明): 個別食品及其他推廣適用於指定分店。詳情請向店員查詢。所有圖片只供參考。所有推廣優惠食品數量有限,售完即止。個別食品或因採購供應數量有所更改,恕不另行通知。美心食品有限公司及滙豐有關權時更改本條款及細則或終止本推廣優惠,恕不另行通知。存月日期恕不另行通知。就此推廣如有任何爭議,美心食品有限公司及/或滙豐保留最終裁決權。

提示: 價定造價? 還得到先好借!



美心中菜 | maximschinese

查詢電話: 2101 1128 | www.maximschinese.com.hk





冬瓜盅 大花蝦鮑魚宴 \$998

星期一至五
起·半席6位用

滙豐信用卡持卡人專享8折

星期六、日及公眾假期
\$2,222 每席12位用
原價\$2,780

\$1,160 半席6位用
原價\$1,450

星期一至五
\$1,968 每席12位用
原價\$2,460

\$998 半席6位用
原價\$1,250

- 12位菜價包括12位茶位費及加一服務費、橙汁2酌或大啤酒2支 / 6位菜價包括6位茶位費及加一服務費、橙汁1酌或大啤酒1支
- 須另收前菜費



柚子伏苓糕	黑白胡椒雞	花膠蝦乾浸翡翠苗	金銀蒜蒸原隻吉品鮑魚	鮮冬菇扒翡翠	海皇冬蓉羹	錦繡冬瓜盅	香煎蓮藕豆皮卷	豉蒜翠玉爆鴛鴦雞	芝士上湯焗原隻大花蝦 (伊麵底)
-------	-------	----------	------------	--------	-------	-------	---------	----------	---------------------



滙豐信用卡持卡人專享8折

條款及細則：此優惠自2019年7月2日至9月30日(不適用於9月7-8日、11-14日)。此優惠適用於美心皇宮(翠園、屯門、沙田分店)及翠園(美芝路、葵青、大埔、將軍澳PopCorn、將軍澳新都城、太和分店)。此優惠適用於晚膳堂食(不適用於外賣及五成以下、須另收前菜費、優惠只適用於所有由香港上海滙豐銀行有限公司及其繼承人及受讓人(「滙豐」)於香港發出的滙豐個人基本卡、綜合、獨立戶口附屬卡、以滙豐戶口開辦的銀聯雙幣信用卡、公司卡及商務卡(銀聯卡、優惠卡除外)「合資格信用卡」的持卡人(「持卡人」)。滙豐銀聯雙幣信用卡持卡人只可於接受該卡開辦的分店享有優惠。敬請預先訂座。持卡人須於訂座及/或堂前將該項優惠並以其資格信用卡號碼以享優惠。優惠不可兌換現金/服務、其他產品/食品/飲品及折扣及優惠不得轉讓。此系列優惠亦不可與任何其他優惠、折扣優惠、信用卡推廣(包括美國運通美銀會及恒生信用卡)、優惠產品/菜式/套餐、全年優惠、會員優惠/貴賓卡/貴賓積分計劃、禮券及現金券同時使用(除特別註明外)。個別食品及其他售價適用於指定分店。詳情請向店員查詢。所有圖片只作參考。所有推廣優惠食品數量有限、售完即止。個別食品或因原料供應問題有所更改，恕不另行通知。美心食品有限公司及滙豐有權隨時更改本條款及細則或停止本優惠。恕不另行通知。俾時日則恕不另行通知。就此推廣如有任何爭議，美心食品有限公司及/或滙豐保險將最終決定。

提示：價定唔借？唔得到先好借！



美心中菜 | maximschinese

查詢電話：2101 1128 | www.maximschinese.com.hk

